



NUEVOS HORIZONTES EN LOS ESTUDIOS  
DE TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN  
29,30 y 31 de enero de 2015



## MESA REDONDA GRUPOS DE INVESTIGACIÓN DE AIETI

### Grupo PACTE

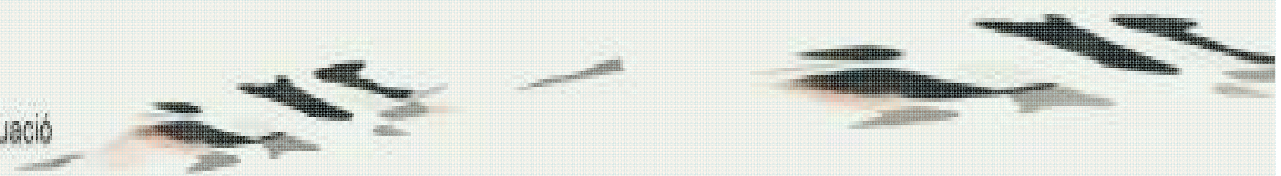
A.Beeby, L. Castillo, O. Fox, A. Galán-Mañas, G. Grauwinkel,  
A. Kuznik, G. Massana, W. Neunzig, Ch. Olalla,  
P. Rodríguez-Inés, L. Romero, S. Wimmer.

Investigadora principal: A. Hurtado Albir  
Ponente: A. Hurtado Albir

<http://grupsderecerca.uab.cat/pacte/>

# PACTE

Procés d'Adquisició de la Competència Traductora i Avaluació



**Inicio: 1997**

Grup de recerca consolidat (Grupo de investigación consolidado)

Generalitat de Catalunya: 2002-2005; 2005-2008; 2009-2013; 2014-2016.

### Líneas de investigación

- ❑ Investigación empírico experimental sobre la Competencia traductora y su adquisición en traducción escrita.
- ❑ Diseño curricular en la formación de traductores.
- ❑ Uso de la metodología empírica y experimental en Traductología.
- ❑ Uso de las TIC aplicadas a la investigación en traducción.



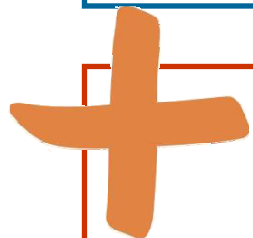
# **PACTE** PROYECTOS DE INVESTIGACIÓN FINANCIADOS

“Procesos de aprendizaje y evaluación en la adquisición de la competencia traductora” (PB96-1125), Ministerio de Educación y Cultura, 1997-2000.

“Estudio empírico sobre la competencia traductora” (BFF2001-2510), Ministerio de Ciencia y Tecnología, 2001-2005.

“Estudio empírico de la adquisición de la competencia traductora en traducción escrita” (FFI2009-07960), Ministerio de Ciencia e Innovación, 2010-2013.

**“Nivelación de competencias en la adquisición de la competencia traductora (traducción escrita)”** (FFI2013-42522-P), MINECO, 2014-2017.



“Un enfoque cognitivo-discursivo en la formación de traductores: Una investigación empírico-experimental del producto y del proceso de la traducción con la aplicación de las nuevas tecnologías” (PHB2002-0010-PC) Programa Hispano-brasileño de Cooperación Interuniversitaria del Ministerio de Educación, Cultura y Deporte, 2002-2004; 2004-2006.

“Red temática de investigación empírica y experimental (TREC)” (FFI 2010-11995-E), Ministerio de Ciencia e Innovación. Acciones complementarias 2011- 2013.

<http://pagines.uab.cat/trec>

Desde 2012 - Periodicidad bienal

***CONGRESO INTERNACIONAL SOBRE INVESTIGACIÓN  
EN DIDÁCTICA DE LA TRADUCCIÓN***

**Foro de encuentro de investigadores en todos los ámbitos  
de la formación de traductores e intérpretes.**

***SEMINARIO DE ESPECIALIZACIÓN  
EN DIDÁCTICA DE LA TRADUCCIÓN***

**Foro de formación de formadores en traducción. Se dirige a  
estudiantes de máster y doctorado, profesores noveles de  
traducción y traductores profesionales interesados en la  
docencia.**



[cg.didtrad.pacte@uab.cat](mailto:cg.didtrad.pacte@uab.cat)



**Didtrad PACTE**